FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. — POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

Dist. 172 Enu. 136

CINQUIÈME DU CAN

Province Quebec — District No. 173 Maisonneuve — S. District No. 5 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 77/34 — {in / dans} Ville de Montréal — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 87 — 1751

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par — Jean Bte Blouin — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. Dwelling House / Family, household or institution.	RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. Name of each person in family, household or institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Range or concession and lot, or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed, divorced or legally separated.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant.	Year of naturalization, if formerly an alien.	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. Chief occupation or trade.	Employment other than at chief occupation or trade, if any.	Employer.	Employes.	Working on own account. (See instructions.)	WAGE-EARNERS. State where person is employed, i.e., in woods, mill, factory, mine, office, etc.	Week's employment in 1910 at chief occupation or trade.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any.	Hours of working time per week at chief occupation.	Hours of working time per week at other occupation, if any.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade.	Total earnings in 1910 from other occupation or trade, if any.	Rate of earnings per hour for those paid by the hour—Cents.	INSURANCE HELD AT DATE— Upon life.	Against accident or sickness.	Cost of insurance in cents per year.	EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Cost of education in 1910 for persons at College, Convent or School, etc.	INFIRM. Specify age when... Blind.	Deaf-mute.
NUMEROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES. Domicile. / Famille, ménage ou institution.	RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS. Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot, ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Célibataire, marié, veuf, divorcé ou séparé légalement.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION. Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Pour les immigrants, année d'arrivée au Canada.	Pour les étrangers, année de naturalisation.	Origine selon la race ou la tribu.	Nationalité.	Religion.	PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE. Emploi principal ou métier.	Emploi supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou du métier, s'il y en a.	Patron.	Employé.	Travaillant à son compte (voir instructions)	EMPLOYÉS. Mentionner où la personne travaille, comme ex.: "la ferme", "la mine", "la scierie", "la filature", une "épicerie" ou "pharmacie", etc.	Nombre de semaines de travail dans l'emploi principal en 1910.	Nombre de semaines à l'emploi autre que l'emploi principal en 1910.	Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Gain total en 1910 provenant des emplois autres que l'emploi principal.	Taux du gain par heure pour ceux qui sont payés à l'heure—Cents.	ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE— Sur la vie.	Par les accidents ou la maladie.	Coût de l'assurance dans l'année.	INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS. Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 pour les personnes au collège, au couvent, à l'école, etc.	INFIRME. Spécifier l'âge quand l'infirmité... Aveugle.	Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
42 46	Venette Maria	608 De Carpi	f	épouse	m	décembre	1878	18	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
43 46	Ault Georges	608 De Carpi	m	chef	m	novembre	1885	25	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	Cordonnier		non	oui	non	Magasin	52		60		600			1000 cts	0	15 cts		oui	oui	F			
"	Rose Anna	"	f	épouse	m	janvier	1883	28	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F			
"	Irène	"	f	fille	c	avril	1907	4	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
"	Damase	"	m	fils	c	août	1907	3	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
"	Alfred	"	m	fils	c	juin	1909	1	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
44 47	David Victor	612 De Carpi	m	chef	m	mars	1883	28	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	Commis		non	oui	non	Confiserie	52		60		650			2000 cts	0	30 cts		oui	oui	F.A.			
"	Ephremie	"	f	épouse	m	mars	1884	27	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F.			
"	Juliette	"	f	fille	c	septembre	1906	4	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
"	Paul Emile	"	m	fils	c	août	1908	3	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
"	René	"	m	fils	c	octobre	1910	1/2	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
45 48	Robitaille Pierre	610 De Carpi	m	chef	m	octobre	1882	28	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	cultivateur		non	oui	non	Construction	52		60		500							oui	oui	F.			
"	Alexandrina	"	f	épouse	m	juillet	1886	24	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F.			
"	Ynette	"	f	fille	c	juin	1910	1/2	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
46 49	Normand Emile	614 De Carpi	m	chef	m	octobre	1878	32	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	modèle		non	oui	non	manufacture	52		55		550			1000 cts	0	15 cts		oui	oui	F.A.			
"	Clara	"	f	épouse	m	mai	1873	38	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F.			
"	Denise	"	f	fille	c	mars	1905	6	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				non	non	F.			
"	Armand	"	m	fils	c	août	1898	12	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.A.		
"	Paul Emile	"	m	fils	c	décembre	1901	9	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.		
"	Leo	"	m	fils	c	août	1902	8	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.		
"	Wilfrid	"	m	fils	c	juillet	1907	3	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
"	Edouard	"	m	fils	c	octobre	1908	2	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
47 50	Baribeau Emile	616 De Carpi	m	chef	m	août	1882	28	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	Agent		non	oui	non	D'Assurance	52		50		800			1000 cts	0	15 cts		oui	oui	F.A.			
"	Maria	"	f	épouse	m	décembre	1880	30	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F.			
"	Gérard	"	m	fils	c	juillet	1905	5	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				non	non	F.			
"	Emilien	"	m	fils	c	décembre	1907	3	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
48 51	Brunet Napoleon	618 De Carpi	m	chef	m	février	1882	29	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	commis		non	oui	non	Chss de bois	52		60		550			500 cts	0	7.50		oui	oui	F.A.			
"	Caroline	"	f	épouse	m	janvier	1882	29	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F.A.			
"	Yvonne	"	f	fille	c	février	1906	4	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																						F.		
"	Napoleon	"	m	fils	c	mars	1909	2	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
49 52	Clermont Napoleon	624 De Carpe	m	chef	m	juillet	1875	35	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	menuisier		non	oui	non	Construction	52		60		350			1500 cts	25	25 cts		oui	oui	F.A.			
"	Marguerite	"	f	épouse	m	janvier	1881	30	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F.			
"	Florida	"	f	fille	c	avril	1900	11	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.A.		
"	Gladea	"	f	fille	c	décembre	1901	9	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.A.		
"	Alphonse	"	m	fils	c	avril	1905	1	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				non	non	F.			
"	Wilfrid	"	m	fils	c	décembre	1907	3	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
"	Victoria	"	f	fille	c	juin	1910	1/2	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
50 53	Verrette Philemon	630 De Carpe	m	chef	m	novembre	1872	38	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	menuisier		non	oui	non	C.P.R.	52		54		500			1000 cts	25	18 cts		oui	oui	F.A.			
"	Valerie	"	f	épouse	m	mai	1881	30	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	commis		oui			restaurant													oui	oui	F.			
"	Blanche	"	f	fille	c	janvier	1896	15	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.		
"	Victorine	"	f	fille	c	février	1898	13	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.		
"	Aurore	"	f	fille	c	septembre	1902	8	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.		
"	Irouille	"	m	fils	c	septembre	1904	6	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
"	Eva	"	f	fille	c	mai	1908	4	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
"	Hector	"	m	fils	c	décembre	1910	1/2	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																								
51 54	Levert Godfroid	596 De Carpe	m	chef	m	juillet	1862	48	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique	journalier		non	oui	non	tapisserie	52		60		600			1000 cts	3.00	45 cts		oui	oui	F.A.			
"	Délia	"	f	épouse	m	septembre	1862	48	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F.			
"	Emilia	"	f	fille	c	janvier	1889	22	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				oui	oui	F.			
"	Marguerite	"	f	fille	c	décembre	1900	10	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.		
"	Germaine	"	f	fille	c	septembre	1901	9	P.Q.			Français	Canadien	R. Catholique																				10	oui	oui	F.		

KODAK